

INDEX

- Adorno, Theodor, 65–6, 69, 290, 294
 Afro-Hispanic, vi, xi, xvi, 227–8, 230, 236, 244, 292, 294, 297
 Agustini, Delmira, xxii, 19, 31, 33–5, 117, 291, 297
 Alberti, Rafael, 143
 Alcalá, Rosá, 247, 259
 Alurista, 246, 251, 254
 Amaral, Tarsina do, 48
 Amerindian, xvi, xvii, 67, 179, 289
 Anchieta, José de, 5–6
 Anka Ninawaman Ch'aska Eugenia, 221–3, 294
 Anzaldúa Gloria, xxvi, 246, 249, 254–5
 Apollinaire, Guillaume, 38–9, 168, 266
 Arguedas, José María, ix, xiv, 212, 215–18, 222
 Artaud, Antonin, 57, 186
 Asunción Silva, José, xvi, 31, 68
 Auden, W.H., 285, 306
 avant-garde, xvi, xxii, 35–7, 39, 42, 47, 51, 54, 57, 61, 68, 81, 134, 155, 163, 179, 267, 279, 291
 Azevedo, William Luiz de, vii, xvi, xx, 273–4, 301

 Balboa, Laura, 272, 301
 Balbuena, Bernardo de, xvi, xix, 4, 8, 10–11, 14
 Bandeira, Manuel, xxii, xxiii, 68, 179, 289, 294
 Barco Centenera, Martín de, xix, 8
 Bataille, Georges, 57, 59, 186–7
 Baudelaire, Charles, 30–1, 149, 186, 201, 203
 Beckett, Samuel, 104–6, 198, 287, 306
 Beer, June, 227
 Bello, Andrés, xvi, xx, 18, 118–19

 Belmonte Bermúdez, Luis de, xix, 9
 Bemberg, María Luisa, 101, 271
 Benedetti, Mario, x, xxv, xxvi, 71, 73, 79–80
 Bernard, Eulalia, 227, 306–7
 Bolívar, Simón, 17, 257
 Borges, Jorge Luis, xi, x, viii, xii, xiv, xxiii, xxv, 39, 42, 44, 48, 121, 194, 258, 268, 284, 286, 306
 Borzutzky, Daniel, 260
 Boscán, Juan, 15
 Botelho de Oliveira, Manuel, xx, 15
 Bracho, Coral, xxvi, xxvii, 85–6
 Bravo, Luis, 271, 301
 Breton, André, 56–8, 60, 164, 169, 184, 187–8
 Brindis de Salas, Virginia, 228
 Brudny, Paula, 89
 Buarque, Chico, 26
 Bueno, Wilson, 95
 Bullrich, Silvina, 185
 Burgos, Julia de, 247

 Cabral do Melo Neto, João, 68–9
 Camões, Luis de, 11–13, 152, 160
 Campbell, Shirley, 227, 308
 Campos, Haroldo de, xii, xxvi, 45, 50–2, 82, 259
 Cano Gutiérrez, Diego, xix, 10
 Cardenal, Ernesto, xxiv, xxv, 71, 75–6, 80, 93, 256
 Carpentier, Alejo, 81
 Carranza, Francisco Javier, xx, xxvi, 10
 Carrillo Caverio, Ugo Facundo, 217, 223, 225
 Carvajal y Robles, Rodrigo, xx, 8
 Castellanos, Juan de, viii, xix, xxiv, xxvi, 8, 71, 99, 119
 Cavedes, Juan del Valle, xvi, 16
 Celaya, Gabriel, 146

INDEX

- Cernuda, Luis, 164, 197
 Cesar, Ana Cristina, xxvi, 83–4
 Césaire, Aimé, 58
 Chiriboga, Luz Argentina, xxvii, 227–8,
 235–40, 244
 Cisneros, Antonio, xxv, 71
 Cisneros, Sandra, 256
 Cociña, Carlos, 271, 301
 colonial poetry, viii, xiv, 3, 6, 12, 289–90
 contemporary poetry, xvii, 29, 145, 215, 221,
 287, 289
 conversational poetry, xvii, 66, 68, 71–2,
 77, 291
 Cordero, Luis, 92, 214
 Correa-Díaz, Luis, 264, 268, 270–1, 278,
 280–1
 Cortázar, Julio, 58, 81, 164, 180
creacionismo, 36, 39, 61
 Crotto, Alejandro, xxviii, 92–5
 cubism, 39
 Cummins, E.E., 64, 72
- Dada, 39, 133, 251
 Dalton, Roque, xxv, 71, 76–7, 80, 256
 Darío, Rubén, xv, xxi, xxii, 19, 31–5, 38, 82,
 94, 116, 119, 126–7, 132, 186, 194, 256,
 282–3, 291, 299
 Dávalos y Figueroa, Diego, xix, 14
 del Casal, Julián, 31, 194
 Derrida, Jacques, 61
 Díaz Mirón, Salvador, 31
 Diego, Gerardo, 39
 Domínguez Camargo, Hernando, xx, 9
 Donoso, José, 185
 Drummond de Andrade, Carlos, vi, xvi, xviii,
 xxiii, xxiv, 26, 66–7, 69, 152–62
 Duncan, Quince, 227
 Duras, Marguerite, 58
- Eliot, T.S., 31, 64, 72, 94, 140, 156, 163, 166,
 266, 283–4, 287–8, 306
 Éluard, Paul, 58
 Ercilla, Alonso de, xvi, xix, 6–8
 Espina, Eduardo, 86, 88
 Echevarría, Esteban, 20
 Estupiñán Bass, Nelson, 227
- Fabre, Luis Felipe, 89
 Fernández Retamar, Roberto, 69, 70–2, 75,
 79, 148, 292, 296
 Freud, Sigmund, 23, 38, 126, 199
 Freyre, Ricardo Jaimes, xxi, xxii, 31
 futurism, 39, 56
- Gache, Belén, vii, xxviii, 268–9, 275, 277, 301
 Gancedo, Omar, vii, 267–8
 Garcés, Enrique, 13
 García Bernal, Gael, xiii
 García Espinosa, Julio, 69
 García Lorca, Federico, 29, 81–2, 88, 143,
 194, 197–8
 García Márquez, Gabriel, xviii, 206, 306
 Garcilaso de la Vega, 5, 210
 Gelman, Juan, xxvi, 71, 80
 Genet, Jean, 186
 Germán Belli, Carlos, xxv, xxviii, 270
 Giménez Smith, Carmen, 258
 Giorgio, Marosa di, 205–7
 Girolamo Vida, Marco, 9
 Gironde, Oliverio, xxiii, xxv, 38, 185,
 291, 299
 Goethe, Johann Wolfgang von, 26, 306
 Gómez de Avellaneda, Gertrudis, xvi, xx, 20
 Gonçalves Dias, Antonio, xx, 19–20,
 24–8, 67
 Góngora, Luis de, vii, xi, xxviii, 9–10, 17, 81,
 85, 88, 92, 108, 110, 112, 269, 275, 301
 Gonzales, Rodolfo “Corky”, 250–1
 González de Eslava, Fernán, 9
 Gorostiza, José, xxiv, 284
 Goya, Francisco, 59
 Guillén, Nicolás, xxiii, xxiv, 114–17, 120,
 227–8, 240, 284, 286
 Guimarães Rosa, José, 178
 Gutiérrez Alea, Tomás, 69
 Gutiérrez Nájera, Manuel, 31
- Heidegger, Martin, 59
 Heredia, José María, xvi, xx, 18–25, 28–9,
 35, 282
 Hernández Cruz, Victor, 247
 Herrera y Reissig, Julio, xv, xxi, xxii, 31, 297
 Hinostroza, Rodolfo, 83
 Hojeda, Diego de, xix, 9
 Huidobro, Vicente, xiii, xxii, xxiii, 39–41, 88,
 115, 284
- Ibarbourou, Juana de, xxii, xxiii, 117
indigenismo, 49, 255
 Inés de la Cruz, Sor Juana, v, xiv, xvi, xviii, xx,
 5, 93, 99–101, 104, 106, 112, 290, 299
- Joyce, James, 84, 283, 306
- Kac, Eduardo, 261–3, 272, 277, 281, 293, 297
 Kilwein Guevara, Mauricio, 258
 Klee, Paul, 59

INDEX

- Larraín, Pablo, xiii, 119, 145
 Larrea, Juan, 39
 Latino poetry, 72, 245–9, 254–5, 257–8, 260
 Lautréamont, 57
 Leiris, Michel, 58
 Leopardi, Giacomo, 181
 Lévi-Strauss, Claude, 164
 Lezama Lima, José, xxiii, 20, 63, 65, 76, 81, 88
 LGBTQ, vi, xvi, 194, 199, 202–4, 207, 209, 292, 298
 Lisboa, Henriqueta, xxiii, xxiv, xxvi, 175–81, 187
 Llasag Fernández, Esperanza de Lourdes, 221, 223–5
 López Velarde, Ramón, xxii, xxiii, 163, 284
 Lozano-Hemmer, Rafael, xxvii, 270–1, 301
 Lugones, Leopoldo, xv, xxi, xxii, 31, 38, 297
 Magalhães, Gonçalves de, xvi, xx
 Maitín, José Antonio, 20
 Mallarmé, Stéphane, 31, 83, 168, 187, 266
 Malone, Gerardo, 227
 Marinetti, Filippo Tommaso, 38–9
 Mármol Bosch, Luis Gerardo, 89
 Marques, Albertus, 27–8, 267
 Marquis de Sade, 186
 Martí, José, xiii, xxi, 19–21, 29–30, 35, 119, 247–8, 257, 282
 Marx, Karl, 92
 Marzán, Julio, 247
 Matos, Gregório, xxii, 15–16
 Matto de Turner, Clorinda, 214
 Meireles, Cecília, viii, xxii, xxiv, 178
 Mendes, Murilo, 26
 Mexía de Fernangil, Diego, xix, 14
 Michaux, Henri, 58, 164
 Miguel de Cervantes, 13, 269, 276
 Mistral, Gabriela, v, viii, xvi, xxii, xxiii, xxiv, xxv, 88, 113–24, 178, 181, 194, 286
modernismo, v, xxii, 20, 29, 31–2, 35–6, 45, 48, 61, 82, 89, 125–7, 132, 139, 155–6, 158, 186, 289, 291, 294, 299
 Moraes, Vinicius de, 26
 Morejón, Nancy, 227–8, 240–4
 Moreno Ortiz, Benjamín, xxviii, 268, 301
 Moro, César, xiv, xxiv, 197–8
 Nachon, Andi, xxvii, 91, 298
 Nascimento, Milton, 162
 Navas, Eduardo, vii, xxvii, 275, 301
 Neruda, Pablo, vi, x, xiii, xiv, xv, xvi, xviii, xxiii, xxiv, xxv, 29, 64–6, 68–70, 78, 81, 88, 119, 140–52, 170, 256, 260, 284–8
 Nerval, Gérard de, 186
 Nervo, Amado, xxi, 31, 114, 194
 new media poetry, 261–5, 273–5, 277
 Ninamango Mallqui, Eduardo, 218, 220–1, 298
 Novalis, 181
 Obeso, Candelario, 227
 Olmedo, José Joaquín de, xvi, xx, 18
 Oña, Pedro de, xix, xx, 4, 7–9
 Palomino, Lily Flores, 218–20
 Parra, Nicanor, xxiv, xxv, xxvi, 71, 77–9, 88, 151, 253, 268, 286
 Paz, Octavio, vi, xiv, xv, xvi, xxiii, xxiv, xxv, 18, 36, 58–9, 61, 66, 101, 108, 110, 141, 144, 152, 163–71, 188, 195, 212, 217–18, 223, 226, 259, 268, 279, 287, 291, 297–8
 Peralta y Barnuevo, Pedro, xx, 17
 Péret, Benjamin, 169
 Peri Rossi, Cristina, xxviii, 194, 203–5
 Perlongher, Néstor, xxvi, 80–2, 86, 88, 199–201, 294
 Pessoa, Fernando, 84, 117, 152
 Petrarch, 13, 307
 Picasso, Pablo, 39
 Pietri, Pedro, 246, 251–4, 256
 Pizarnik, Alejandra, xviii, xxiv, xxv, 57–61, 83, 175–93, 202–3, 207, 209, 288
 Plath, Sylvia, 83, 307
 Pound, Ezra, 31, 89, 266, 307
 Quechua poetry, x, 211, 214–15, 217–23, 225
 Quevedo, Francisco de, viii, 16, 107–9, 112
 Raimondi, Sergio, 89
 Rama, Ángel, 125–6, 290–1
 Reyes, Alfonso, 121
 Rilke, Rainer Maria, 285, 307
 Rimbaud, Arthur, 31, 57, 186
 Rivera, 144
 Rojas, Gonzalo, 80
 Rokha, Pablo de, xiv, 259, 284
 Romano, Gustavo, vii, 271, 277–8, 280, 301
 romanticism, 285
 Rosas de Oquendo, Mateo, xix, 16
 Rousseau, Henri, 192

INDEX

- Saavedra Guzmán, Antonio de, xix, 8
 Sabines, Jaime, 71, 73–4
 Sahagún, Bernardino de, 5
 Salazar Bondy, Sebastián, xxiv, xxv, 71
 San Juan de la Cruz, 94
 Santa Cruz, Nicomedes, xi, xxv, 5, 227–35,
 244, 298
 Santacruz Pachacuti, Juan, 213
 Santa Rita Durão, José de, xx, 17
 Santa Teresa, 116
 Santiago Baca, Jimmy, 257
 Sarduy, Severo, 81
 Sartre, Jean-Paul, 59
 Semana de Arte Moderna, xxii, 36, 45
 Shakespeare, William, 52, 92, 307
 Sigüenza y Góngora, Carlos de, xx
 Siqueiros, David, 144
 Soto Vélez, Clemente, 247, 253, 256
 Storni, Alfonsina, xxii, xxiii, xxiv,
 117, 178
 Surrealism, v, 36, 57–8, 60, 133, 187–8, 195,
 202, 266
 Tablada, José Juan, xxii, 163
 Tapscott, Stephen, xiv, 66, 72–3, 118, 175,
 179–80, 288, 290, 300
 Teixeira, Bento, xix, 11–12, 17, 297
 Terrazas, Francisco de, 8–9, 12, 13
 Torre, Guillermo de, 39, 42–4
 Tzara, Tristan, 39, 133–4
ultraísmo, 42
 Unamuno, Miguel de, xi, 32
 Uribe, Ana María, vii, xxvii, 273, 301
 Urondo, Francisco “Paco”, 71, 81
 Urriola, Malú, xxvii, xxviii, 90
 Valenzuela, Luisa, 72
 Valera, Juan, 32
 Vallejo, César, vi, x, xiv, xv, xvi, xviii, xxii,
 xxiii, xxiv, 37, 53–6, 68, 125–39, 152, 176,
 190, 192, 194, 198, 207–9, 259, 284–8,
 296, 299
 Vargas Llosa, Mario, ix, xviii, 307
 Vasconcelos, José, 118, 255
 Verlaine, Paul, 31, 141
 Villa Lobos, Heitor, 162
 Villarrutia, Xavier, xxiii, xxiv, 194–7
 Virgil, 6, 47, 307
 Warak’a, Kilku, 215–17
 Whitman, Walt, 84, 116, 122, 151,
 195, 307
 Williams, William Carlos, 64, 69, 72, 79, 89,
 247, 252
 women’s poetry, 259
 Zaidenweg, Ezequiel, xxviii, 94–5
 Zapata Olivella, Manuel, 227
 Zukofsky, Louis, 89
 Zurita, Raúl, xxvi, 86–8, 256, 260, 287